

深水埗區議會地區設施委員會
2011/12 年度康樂及文化事務署康樂體育設施改善工程(第四期)

目的

本文件旨在介紹由康樂及文化事務署(康文署)，深水埗區康樂事務辦事處提議的地區小型工程，供各委員審閱。

背景

2. 於 2011/12 年度，地區設施委員會通過共三十五項由康文署提議的地區小型工程項目合共\$15,169,411 元撥款，預算於 2011/12 年度的支出為\$12,924,411 元，其餘款項將於 2012/13 年度或其後支付。有關小型工程項目經已或將會儘快展開，以改善區內設施、美化環境、加強管理及更新設備。本署會密切監察各項工程，並定期向地區設施委員會的工作小組報告各項工程的進度。

工程計劃建議書

3. 為繼續改善地區康樂體育設施，以配合社區需求，本署現提交 2011/12 年度第四期共十一項新建議的小型工程項目，供各委員審閱。這十一項工程將分別由康文署的技術及支援小組、建築署、機電工程署及外判承辦商分階段進行。有關工程項目撮要見附件，工程的計劃內容、進行工程的原因及有關詳情見附錄一至十一，總支出是\$3,712,900 元，預算於 2011/12 年度支出為\$3,231,500 元，餘款\$481,400 元將於 2012/13 年度或其後支付。

文件提交

4. 請各委員就本文第 3 段康文署提交的十一項地區小型工程建議書，提出意見，並通過有關撥款申請，康文署將盡快安排展開有關工程。

康樂及文化事務署
深水埗區康樂事務辦事處
2011 年 8 月 24 日

深水埗區小型工程項目撮要

項目	地點	工程內容	預算費用	備註
1	順寧道遊樂場	涼亭及公園坐椅改善工程	\$200,000	附錄一
2	順寧道遊樂場	籃球場圍網改善工程	\$600,000	附錄二
3	上李屋花園	棋枱及坐椅改善工程	\$100,000	附錄三
4	保安道遊樂場	增設飲水器	\$26,400	附錄四
5	李鄭屋遊樂場	更換兒童遊戲設施工程	\$350,000	附錄五
6	長沙灣遊樂場籃球場及排球場	燈光改善工程	\$165,000	附錄六
7	花墟公園及大坑東邨一號遊樂場	避雨亭設施改善工程	\$ 842,500	附錄七
8	荔枝角公園	平台花園照明系統改善工程	\$96,000	附錄八
9	石硤尾中央遊樂場	籃球場界線更新及表面改善工程	\$550,000	附錄九
10	大坑東遊樂場 1、2 號門球場	避雨亭設施改善工程	\$423,000	附錄十
11	通州街公園	加設閉路電視鏡頭工程	\$360,000	附錄十一
總數			\$3,712,900	

深水埗區議會轄下地區設施委員會
地區小型工程計劃建議書

1. 提交建議議員/單位：康樂及文化事務署
2. 工程名稱：順寧道遊樂場涼亭及公園座椅改善工程
3. 工程目的(請指出現有問題，以及建議工程的效益，例如美化景觀、加強公共衛生等)：
現時公園內的涼亭出現滲漏情況，故此需要進行翻新工程。此外，涼亭內部份座椅已經殘舊，建議更換設施以提升服務質素。
4. 工程受惠對象：
 區內所有居民 傷殘人士
 老人 兒童及家長
 青少年 其他：
5. 預期受惠人數：10,000 人
6. 工程造价粗略估計：\$200,000
7. 工程大綱(請詳述有關工程細節、項目規格、如何與現有設施銜接等)：
 1. 涼亭頂部防漏工程
 2. 翻新涼亭工程
 3. 更換公園座椅工程
8. 工程地點 (請夾附地圖明確標示工地點) 順寧道遊樂場
9. 工程時間表粗略估計：約2012年1月至2月
10. 其他與工程有關的資料(例如早前曾否作出申請、有否類似例子以供參照等): 不適用

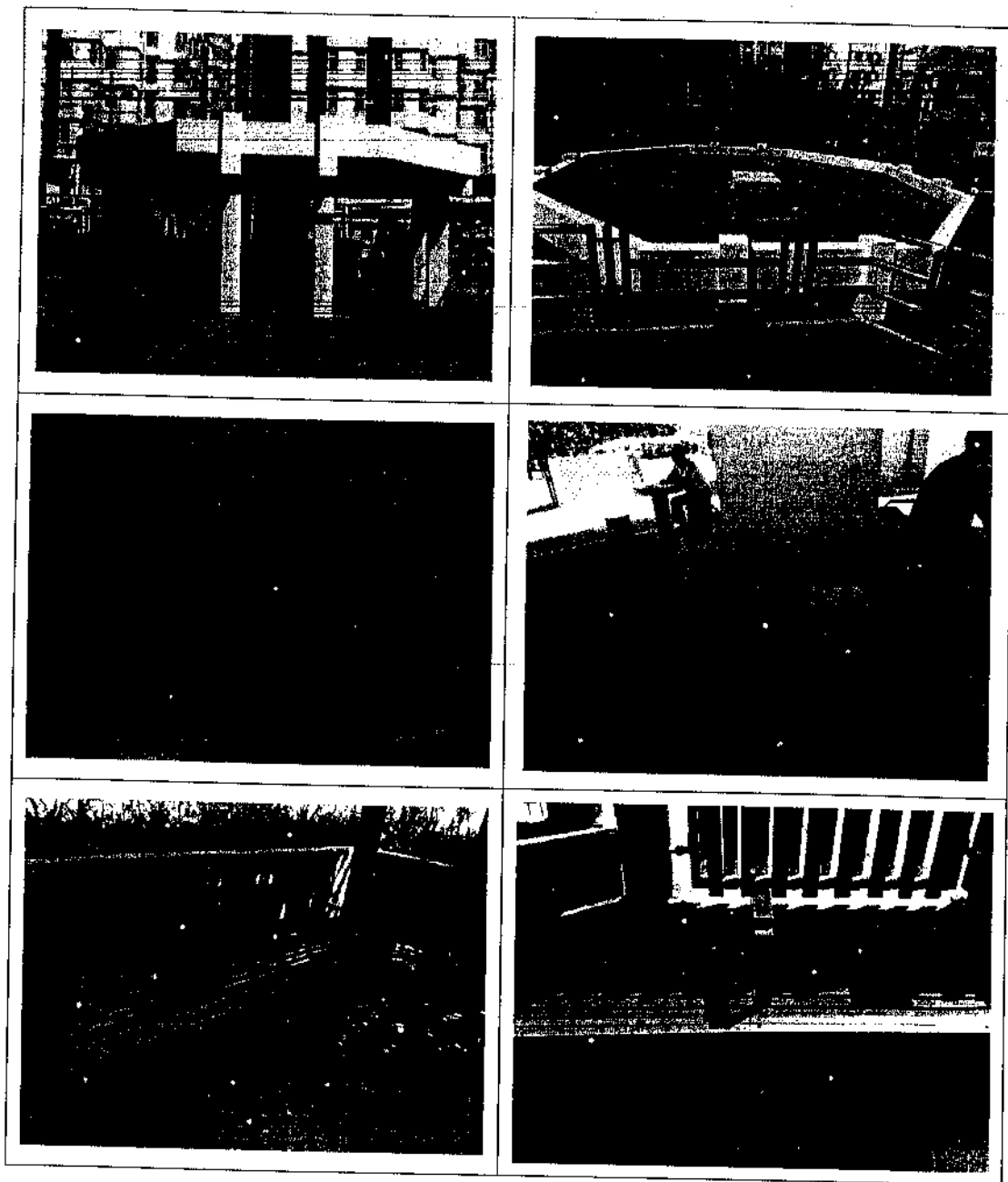
機構名稱：康樂及文化事務署
日期：2011年8月24日

順寧道遊樂場涼亭及公園座椅改善工程

工程地點平面圖



順寧道遊樂場涼亭及公園座椅改善工程



深水埗區議會轄下地區設施委員會
地區小型工程計劃建議書

1. 提交建議議員/單位： 康樂及文化事務署
2. 工程名稱： 順寧道遊樂場籃球場圍網改善工程
3. 工程目的(請指出現有問題，以及建議工程的效益，例如美化景觀、加強公共衛生等)：
接獲市民意見表示順寧道遊樂場現時籃球場圍網高度不足，打籃球時容易將球飛越圍網到行人路及車路，可能引致意外發生。為保障公眾安全，建議將籃球場圍網高度增加。
4. 工程受惠對象：
 區內所有居民 傷殘人士
 老人 兒童及家長
 青少年 其他：
5. 預期受惠人數： 20,000 人
6. 工程造价粗略估計： \$600,000
7. 工程大綱(請詳述有關工程細節、項目規格、如何與現有設施銜接等)：
 1. 拆除現時的籃球場圍網
 2. 重建圍網，高度由 3 米增至 4 米
8. 工程地點 (請夾附地圖明確標示工地點) 順寧道遊樂場
9. 工程時間表粗略估計： 約 2011 年 12 月至 2012 年 1 月
10. 其他與工程有關的資料(例如早前曾否作出申請、有否類似例子以供參照等): 長沙灣遊樂場增加足球場圍網改善工程(2008 年進行)

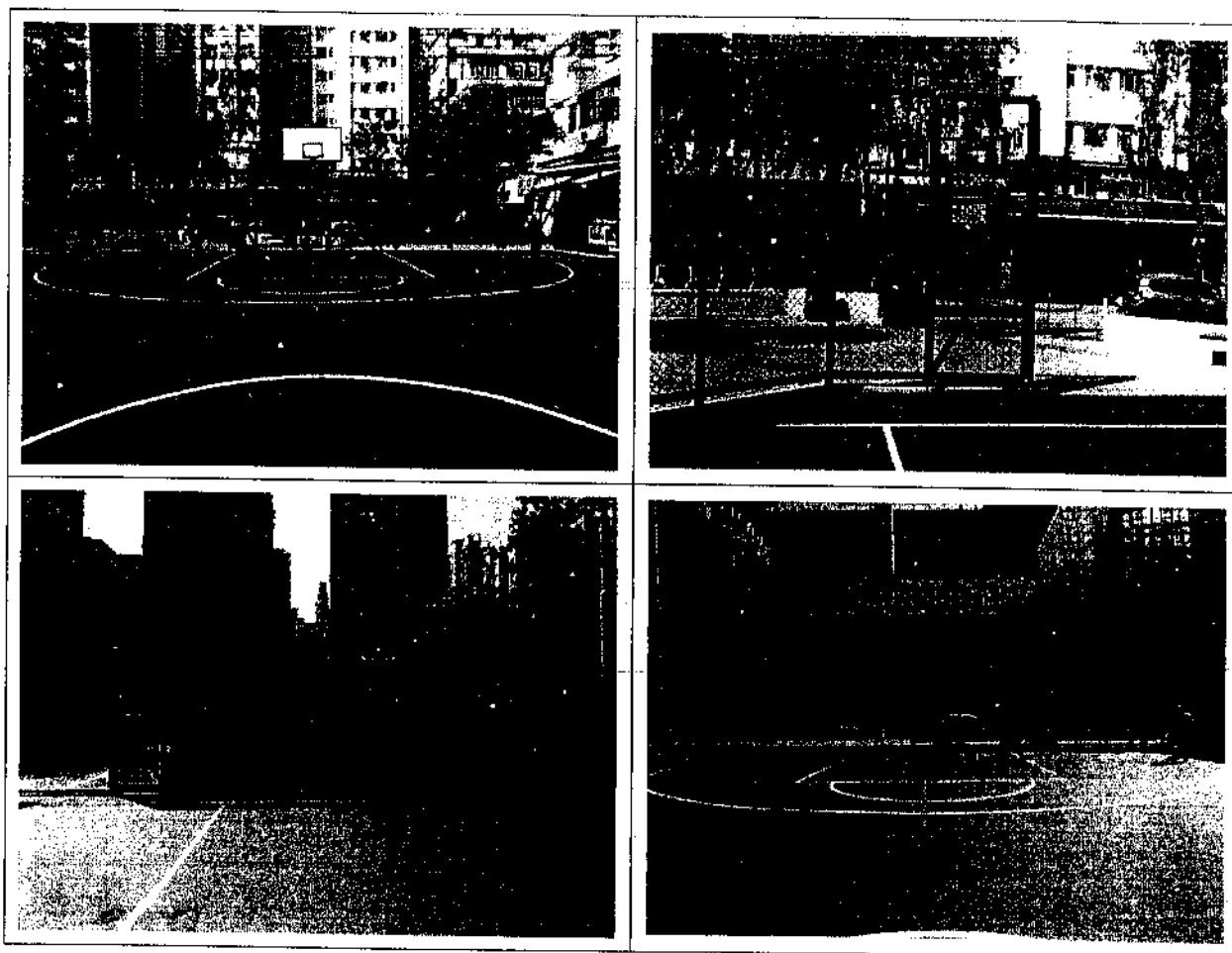
機構名稱： 康樂及文化事務署
日期： 2011 年 8 月 24 日

順寧道遊樂場籃球場圍網改善工程

工程地點平面圖



順寧道遊樂場籃球場圍網改善工程



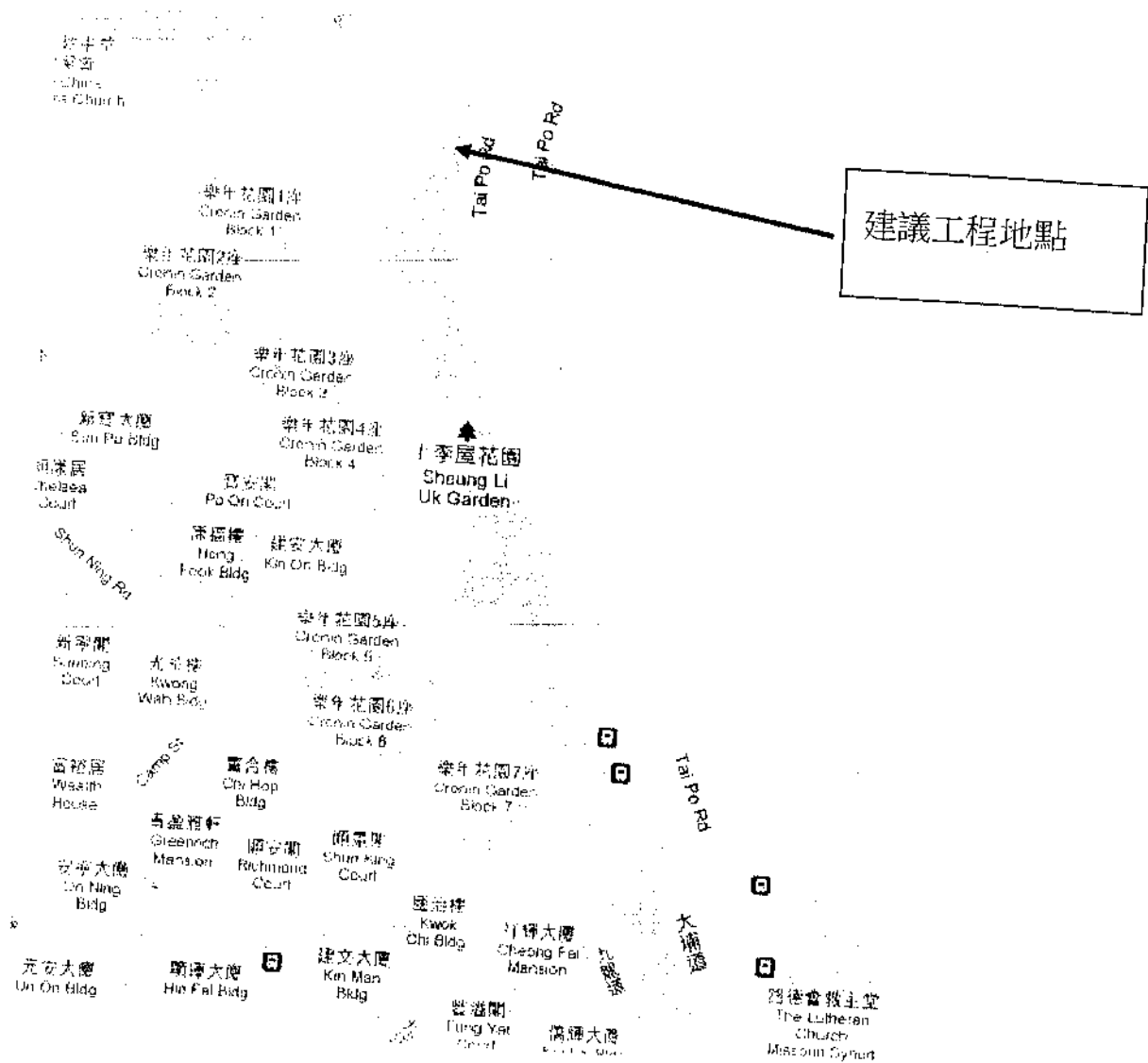
深水埗區議會轄下地區設施委員會
地區小型工程計劃建議書

1. 提交建議議員/單位：康樂及文化事務署
2. 工程名稱：上李屋花園棋枱及座椅改善工程
3. 工程目的(請指出現有問題，以及建議工程的效益，例如美化景觀、加強公共衛生等)：
現時公園內的棋枱及部份座椅經已老化，木質棋枱及座椅曾被破壞，更換設施以提升服務質素。
4. 工程受惠對象：
 區內所有居民 傷殘人士
 老人 兒童及家長
 青少年 其他：
5. 預期受惠人數：5,000 人
6. 工程造價粗略估計：\$100,000
7. 工程大綱(請詳述有關工程細節、項目規格、如何與現有設施銜接等)：
 1. 更換木質棋枱為石屎棋枱
 2. 更換座椅為有椅背及扶手
8. 工程地點 (請夾附地圖明確標示工地點) 上李屋花園
9. 工程時間表粗略估計：約2012年1月至2月
10. 其他與工程有關的資料(例如早前曾否作出申請、有否類似例子以供參照等): 不適用

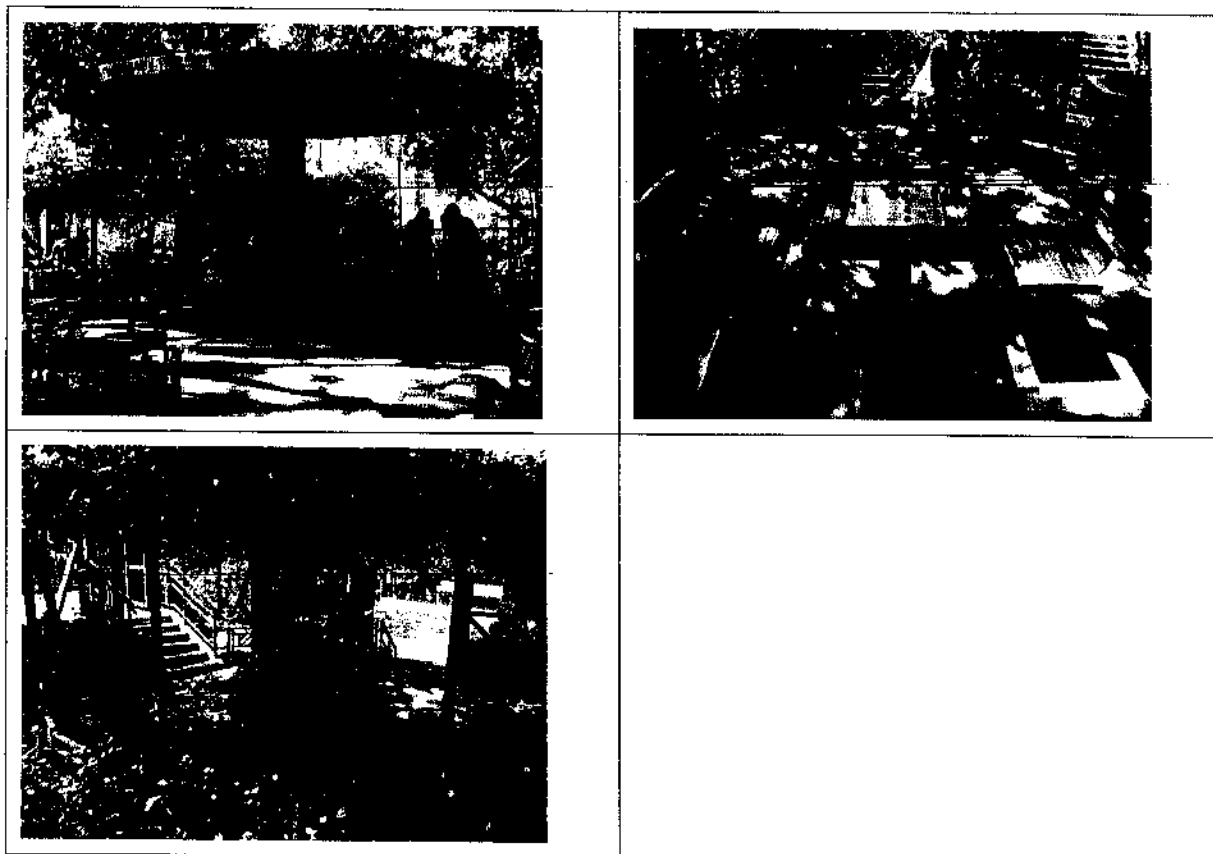
機構名稱：康樂及文化事務署
日期：2011年8月24日

上李屋花園棋枱及座椅改善工程

工程地點平面圖



上李屋花園棋枱及座椅改善工程



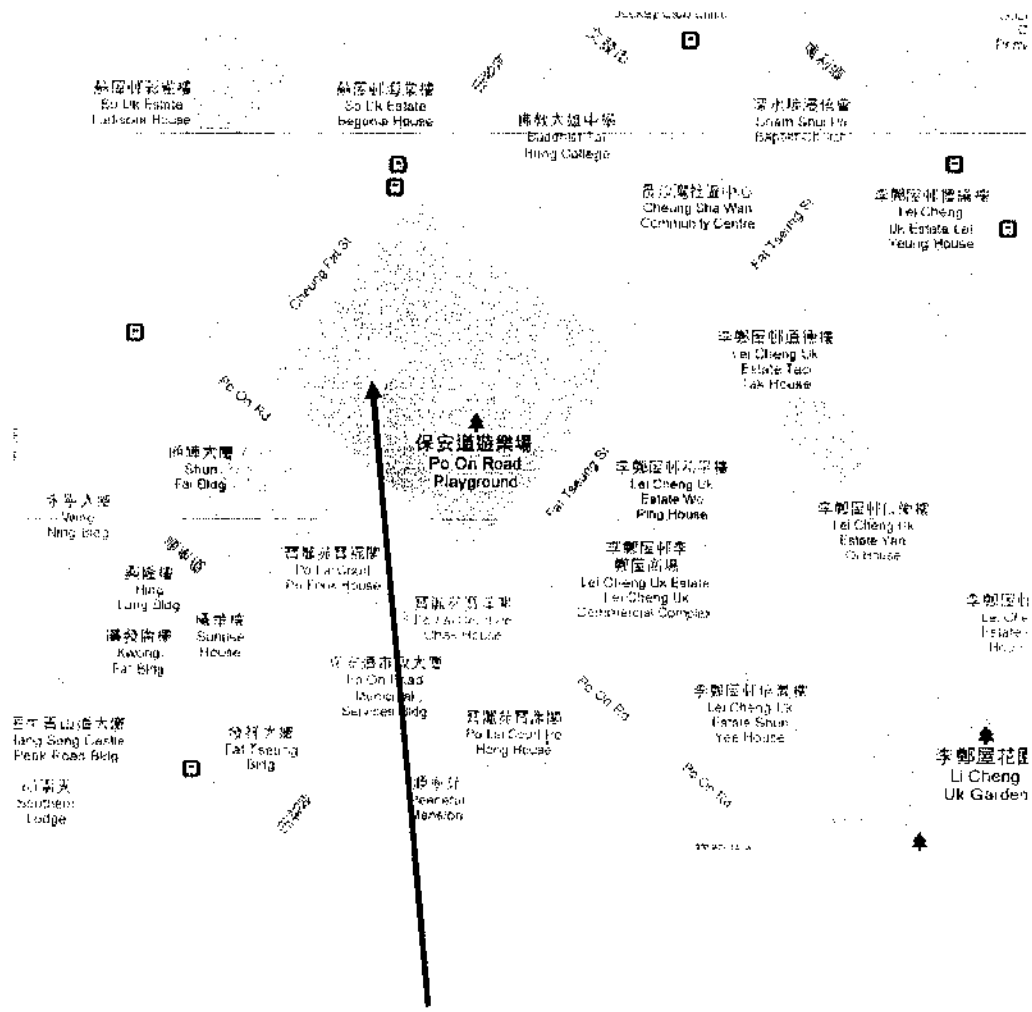
深水埗區議會轄下地區設施委員會
地區小型工程計劃建議書

1. 提交建議議員/單位： 康樂及文化事務署
2. 工程名稱： 保安道遊樂場增設飲水器工程
3. 工程目的(請指出現有問題，以及建議工程的效益，例如美化景觀、加強公共衛生等)：
現時保安道遊樂場未有提供飲水器，增設 1 部飲水器以配合市民需求及有助提升服務質素。
4. 工程受惠對象：
 區內所有居民 傷殘人士
 老人 兒童及家長
 青少年 其他：
5. 預期受惠人數： 10,000 人
6. 工程造价粗略估計： \$26,400
7. 工程大綱(請詳述有關工程細節、項目規格、如何與現有設施銜接等)：
 1. 建築署接駁供水喉管
 2. 機電工程署安裝飲水器
8. 工程地點 (請夾附地圖明確標示工地點) 保安道遊樂場
9. 工程時間表粗略估計： 約 2011 年 11 月至 12 月
10. 其他與工程有關的資料(例如早前曾否作出申請、有否類似例子以供參照等): 楓樹街遊樂場、花墟公園

機構名稱： 康樂及文化事務署
日期： 2011 年 8 月 24 日

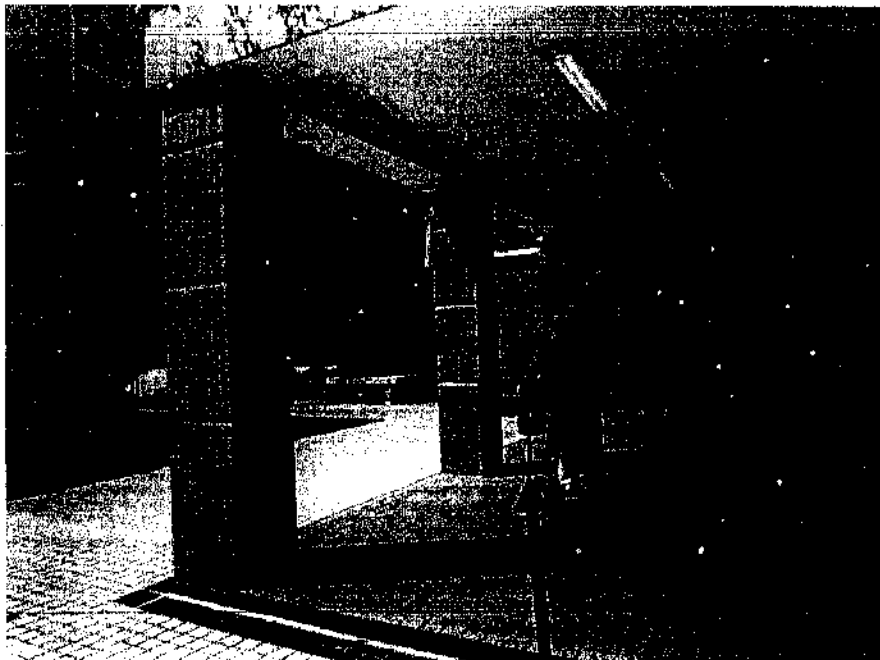
保安道遊樂場增設飲水器工程

工程地點平面圖



建議工程地點

保安道遊樂場增設飲水器工程



建議擺放飲水器位置

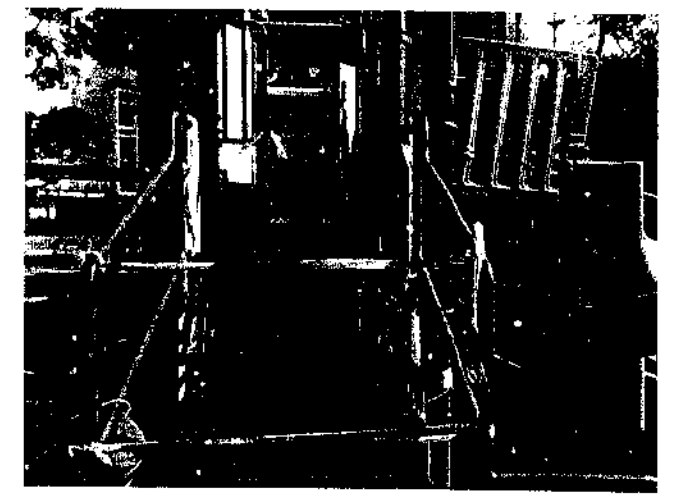
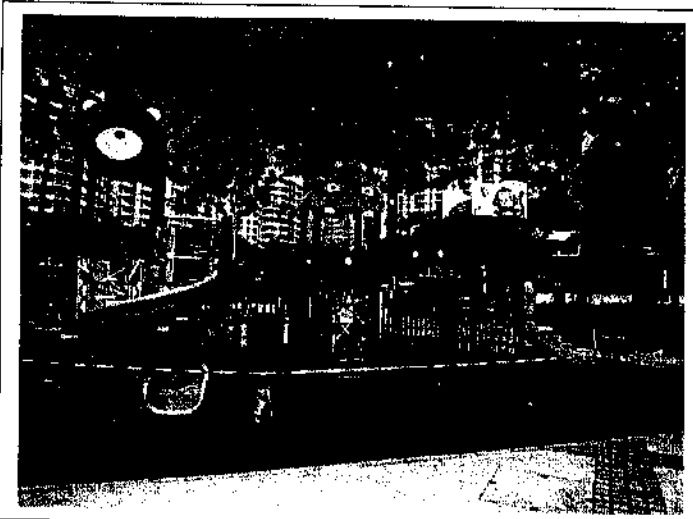
深水埗區議會轄下地區設施委員會
地區小型工程計劃建議書

1. 提交建議議員/單位：康樂及文化事務署
2. 工程名稱：李鄭屋遊樂場更換兒童遊戲設施工程
3. 工程目的(請指出現有問題，以及建議工程的效益，例如美化景觀、加強公共衛生等)：
現時的兒童遊戲設施由 2002 年使用至今，更換部份殘舊兒童遊戲設施，配上多元化的款式，有助提升服務質素及改善公園環境。
4. 工程受惠對象：
 區內所有居民 傷殘人士
 老人 兒童及家長
 青少年 其他：
5. 預期受惠人數：10,000 人
6. 工程造價粗略估計：\$350,000
7. 工程大綱(請詳述有關工程細節、項目規格、如何與現有設施銜接等)：
 1. 更換 2 組兒童遊戲設施
 2. 更換 2 組兒童遊戲設施的安全地墊
8. 工程地點 (請夾附地圖明確標示工地點) 李鄭屋遊樂場
9. 工程時間表粗略估計：約 2012 年 2 月至 3 月
10. 其他與工程有關的資料(例如早前曾否作出申請、有否類似例子以供參照等):
長沙灣體育館兒童遊樂場

機構名稱：康樂及文化事務署

日期：2011 年 8 月 24 日

李鄭屋遊樂場更換兒童遊戲設施工程



深水埗區議會轄下地區設施委員會
地區小型工程計劃建議書

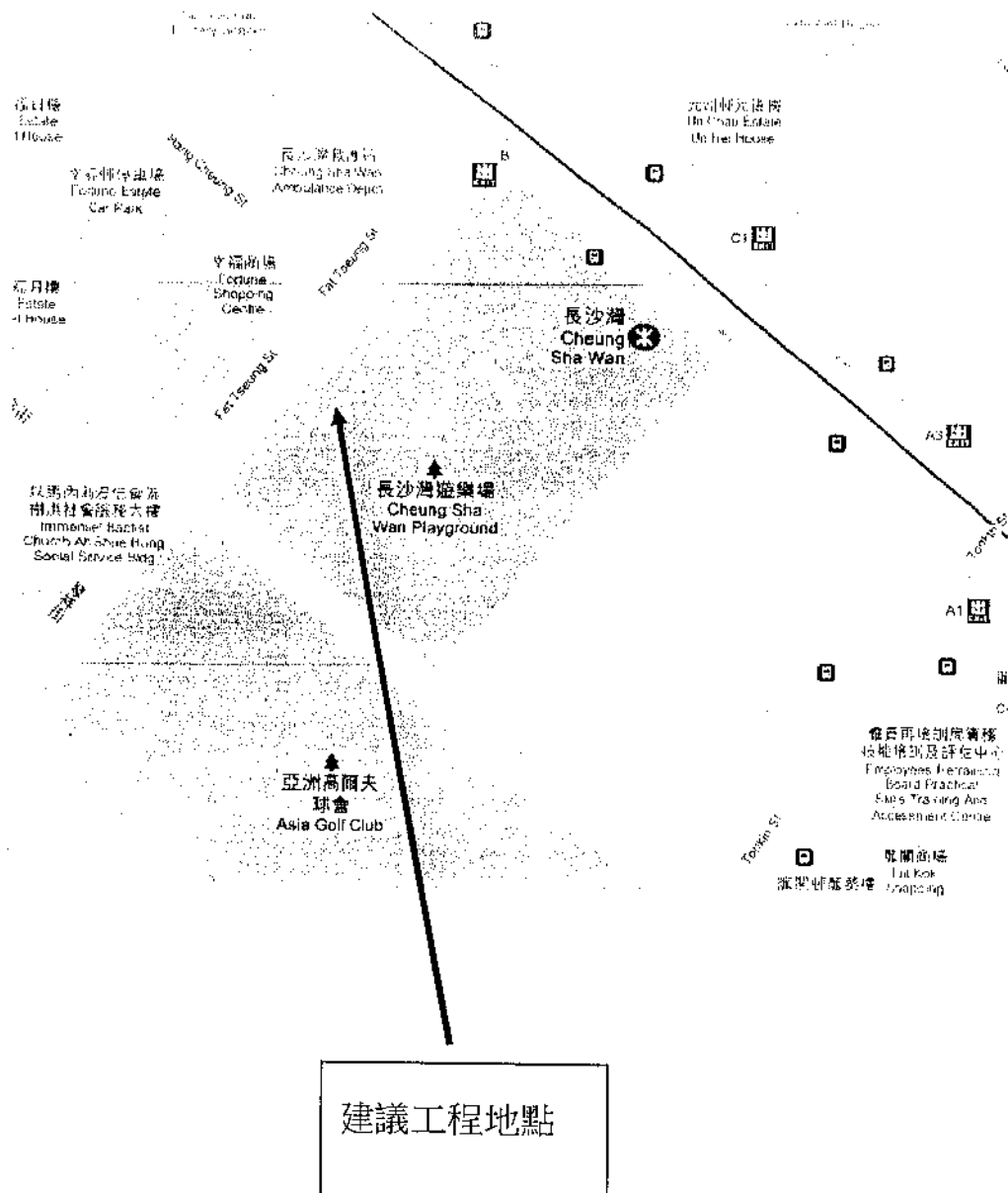
1. 提交建議議員/單位：康樂及文化事務署
2. 工程名稱：長沙灣遊樂場籃球場及排球場燈光改善工程
3. 工程目的(請指出現有問題，以及建議工程的效益，例如美化景觀、加強公共衛生等)：
本署接獲市民的意見，及經機電工程署測試後，顯示現時長沙灣遊樂場籃球場及排球場泛光燈的燈亮不足，影響球類活動進行，增加燈光的改善工程有助提升公眾安全。
4. 工程受惠對象：
 區內所有居民 傷殘人士
 老人 兒童及家長
 青少年 其他：
5. 預期受惠人數：2,000 人
6. 工程造价粗略估計：\$165,000
7. 工程大綱(請詳述有關工程細節、項目規格、如何與現有設施銜接等)：
更換現有 16 組泛光燈型號為 400W 低角度及高覆蓋面積的照射型號
8. 工程地點 (請夾附地圖明確標示工地點) 長沙灣遊樂場
9. 工程時間表粗略估計：約 2011 年 12 月至 2012 年 1 月
10. 其他與工程有關的資料(例如早前曾否作出申請、有否類似例子以供參照等)：
上李屋花園

機構名稱：康樂及文化事務署

日期：2011 年 8 月 24 日

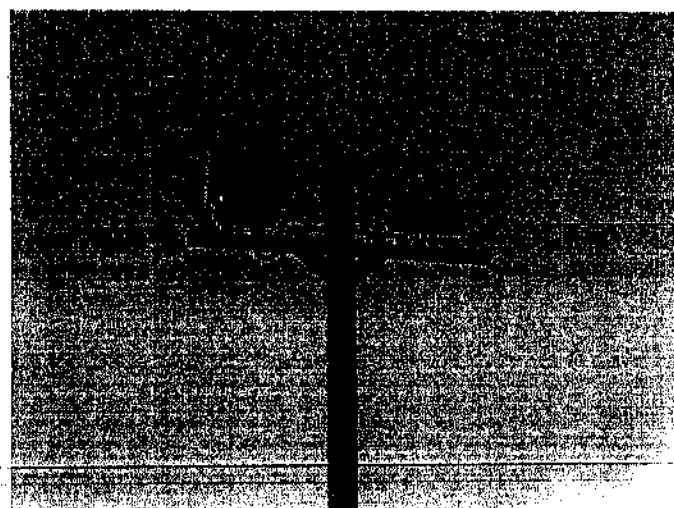
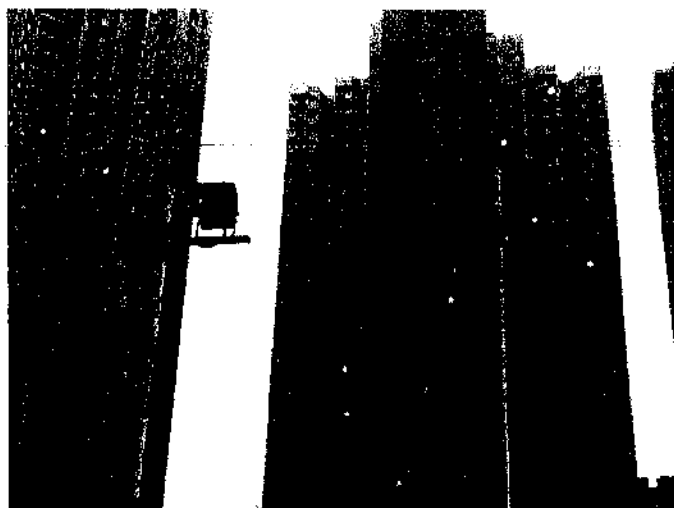
長沙灣遊樂場籃球場及排球場燈光改善工程

工程地點平面圖



建議工程地點

長沙灣遊樂場籃球場及排球場燈光改善工程



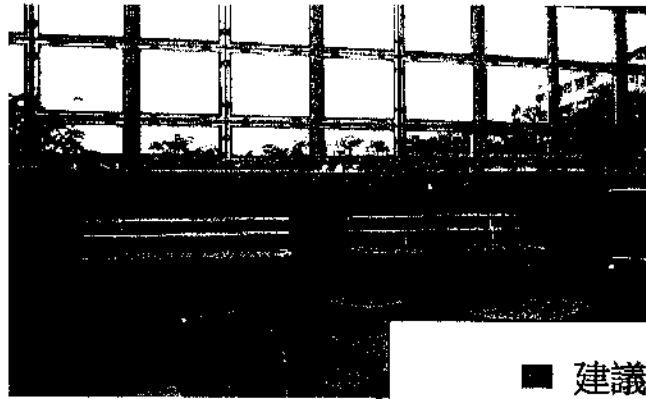
深水埗區議會轄下地區設施委員會
地區小型工程計劃建議書

1. 提交建議議員/單位：康樂及文化事務署
2. 工程名稱：花墟公園及大坑東邨一號遊樂場避雨亭設施改善工程
3. 工程目的(請指出現有問題，以及建議工程的效益，例如美化景觀、加強公共衛生等)：
為提高服務水平，建議在花墟公園及大坑東邨一號遊樂場增設避雨亭。
4. 工程受惠對象：
 區內所有居民 傷殘人士
 老人 兒童及家長
 青少年 其他：公園使用者
5. 預期受惠人數：平均每月 10,000 人
6. 工程造价粗略估計：\$ 842,500
7. 工程大綱(請詳述有關工程細節、項目規格、如何與現有設施銜接等)：
 1. 提供九組避雨亭
 2. 重新安置現有的長椅的位置
8. 工程地點 (請夾附地圖明確標示工地點) 花墟公園及大坑東邨一號遊樂場避雨亭設施改善工程
9. 工程時間表粗略估計：約 2012 年 1 月至 2 月
10. 其他與工程有關的資料(例如早前曾否作出申請、有否類似例子以供參照等):_

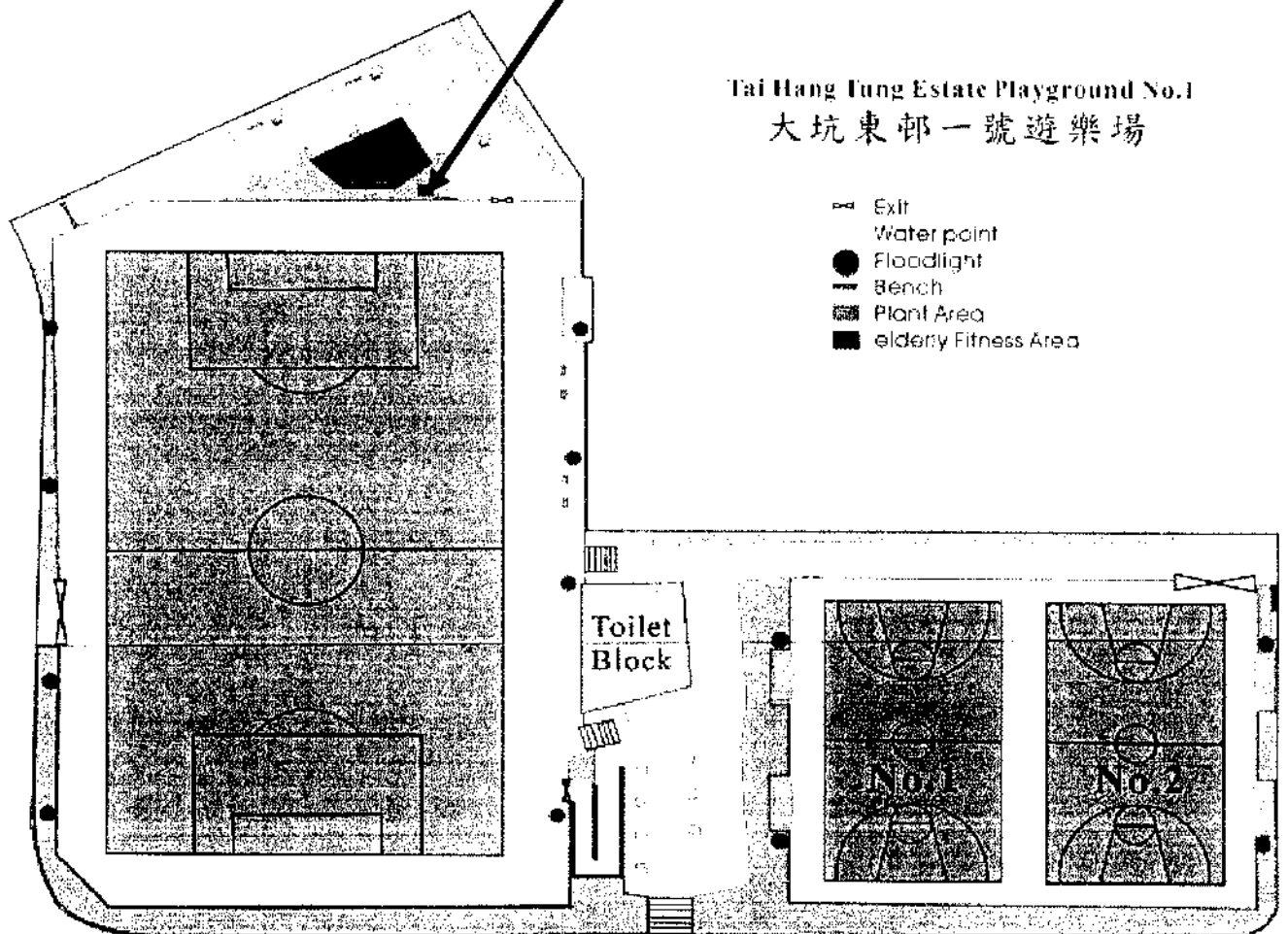
機構名稱：康樂及文化事務署
日期：2011 年 8 月 24 日

大坑東邨一號遊樂場避雨亭設施改善工程

工程地點平面圖



■ 建議避雨亭位置

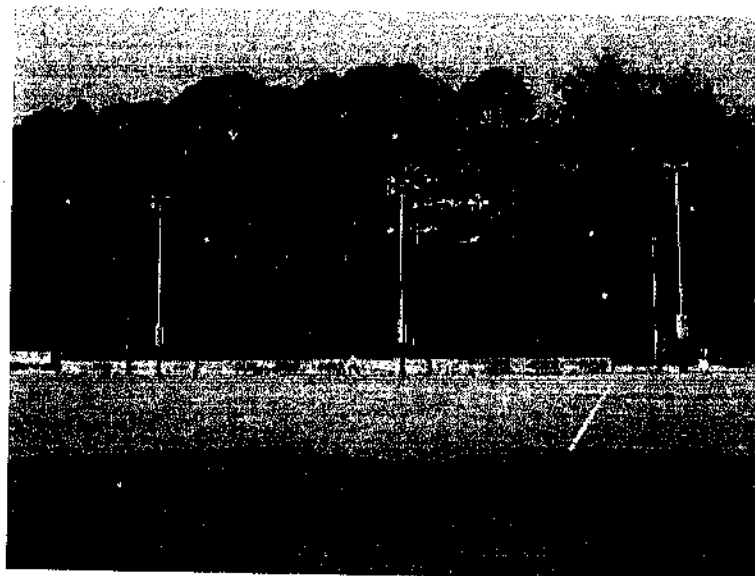
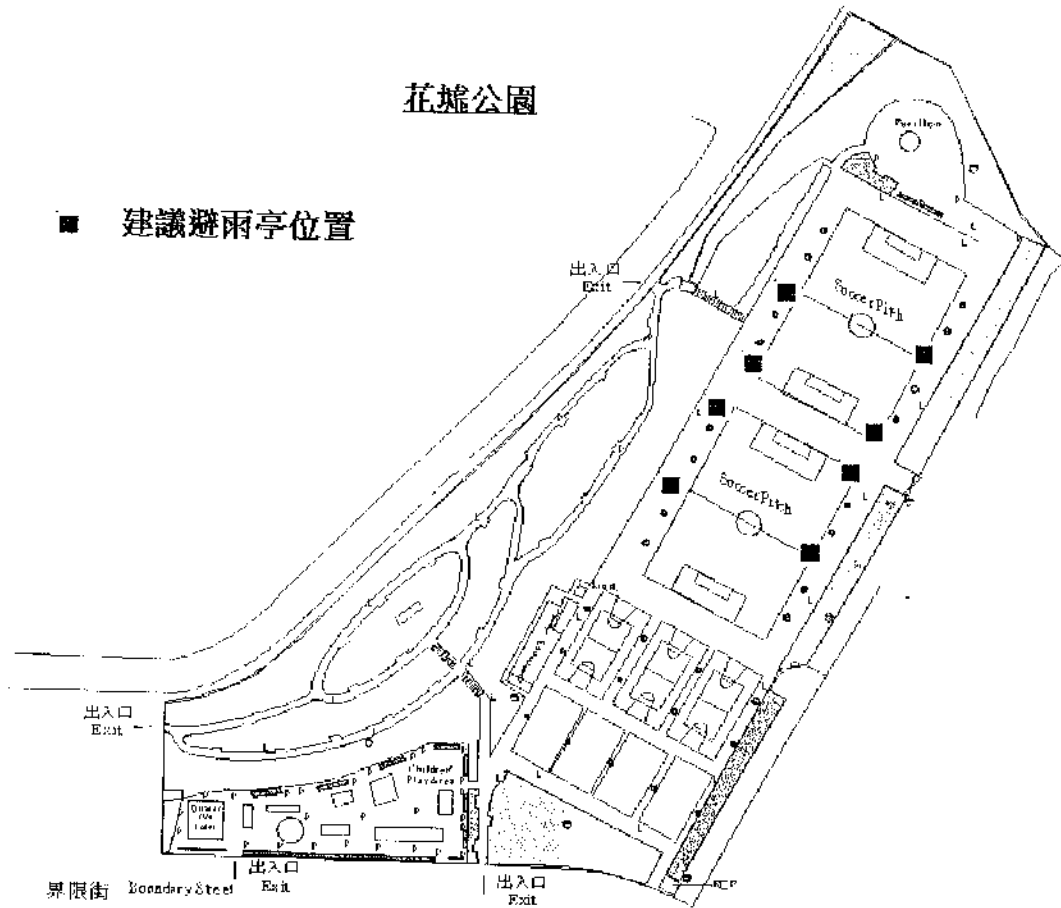


Tai Hang Tung Estate Playground No.1
大坑東邨一號遊樂場

- Exit
- Water point
- Floodlight
- Bench
- Plant Area
- elderly Fitness Area

花墟公園避雨亭設施改善工程

工程地點平面圖



深水埗區議會轄下地區設施委員會
地區小型工程計劃建議書

1. 提交建議議員/單位： 康樂及文化事務署
2. 工程名稱： 荔枝角公園平台花園照明系統改善工程
3. 工程目的(請指出現有問題，以及建議工程的效益，例如美化景觀、加強公共衛生等)：
荔枝角公園平台花園路旁矮柱燈常遭人惡意破壞，因此建議在該花園的有蓋行人通道加裝八支照明路燈，取代已遭破壞的矮柱燈。

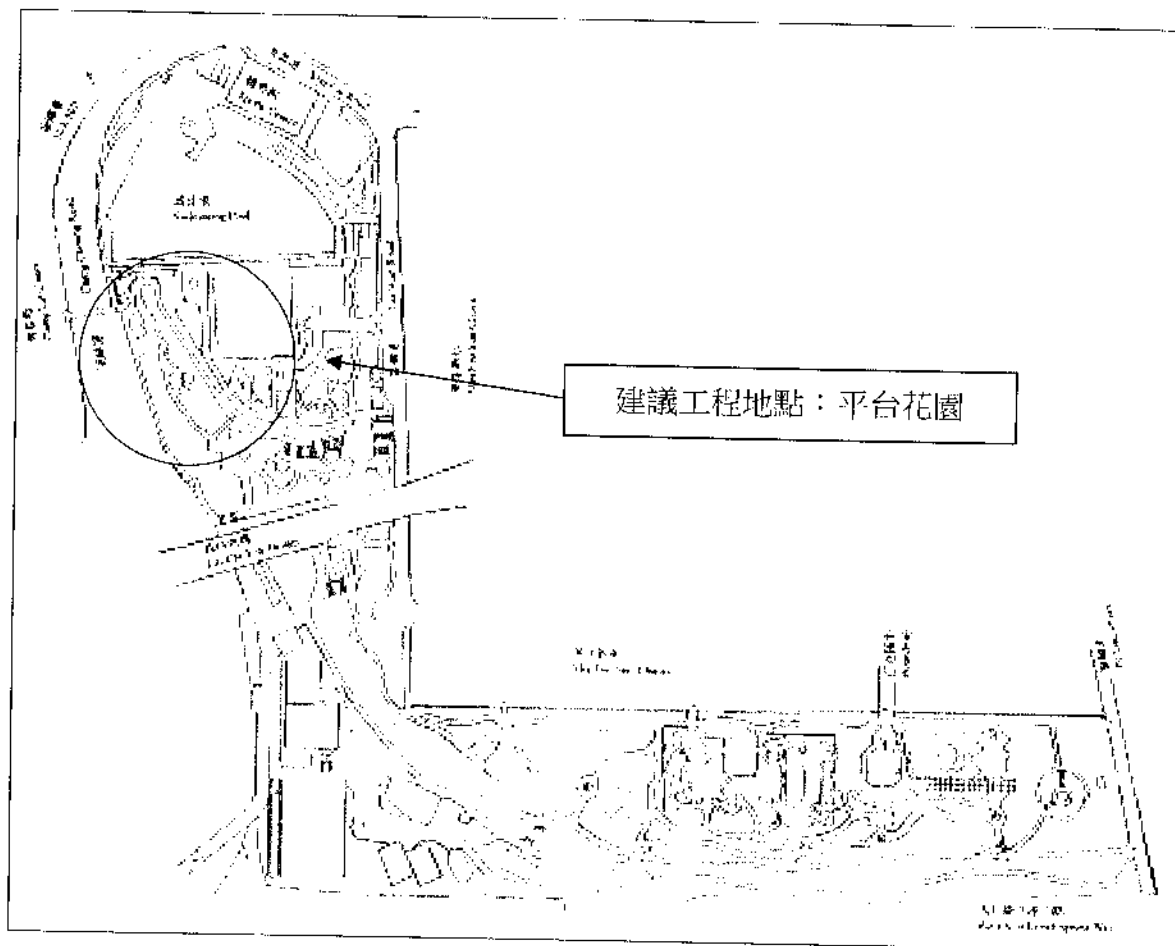
4. 工程受惠對象：
 區內所有居民 傷殘人士
 老人 兒童及家長
 青少年 其他： _____
5. 預期受惠人數： 30000 人
6. 工程造價粗略估計： \$96,000
7. 工程大綱(請詳述有關工程細節、項目規格、如何與現有設施銜接等)：
 1. 在平台花園加設電線喉管；
 2. 在平台花園有蓋通道上加裝八支照明路燈；
 3. 系統測試及驗收
8. 工程地點 (請夾附地圖明確標示工地點) 荔枝角公園平台花園
9. 工程時間表粗略估計： 約 2012 年 1 月至 3 月
10. 其他與工程有關的資料(例如早前曾否作出申請、有否類似例子以供參照等)：不適用

機構名稱： 康樂及文化事務署

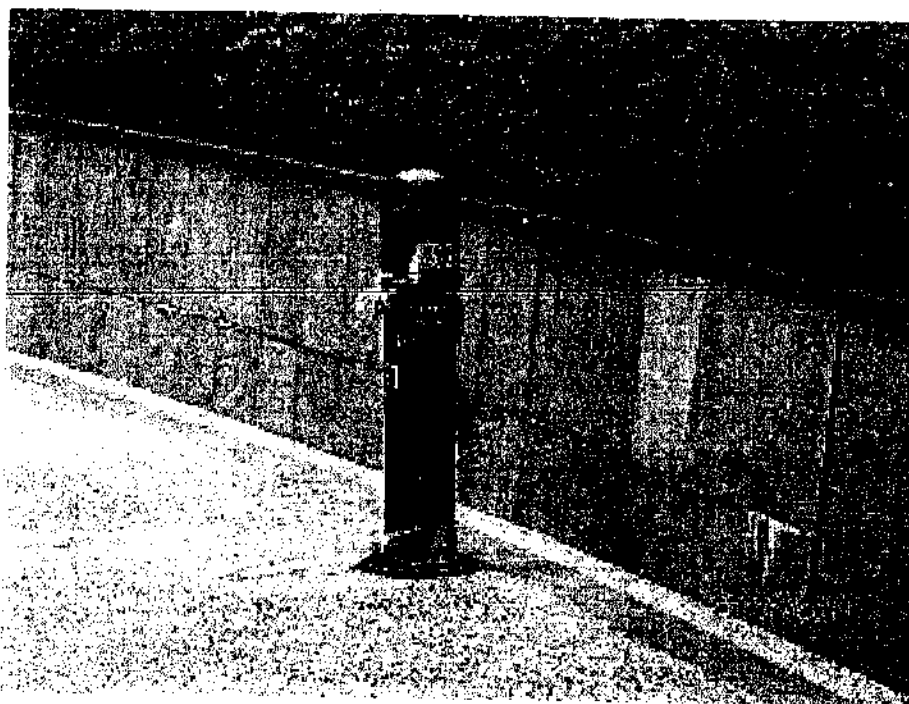
日期： 2011 年 8 月 24 日

荔枝角公園平台花園照明系統改善工程

工程地點平面圖



荔枝角公園平台花園照明系統改善工程

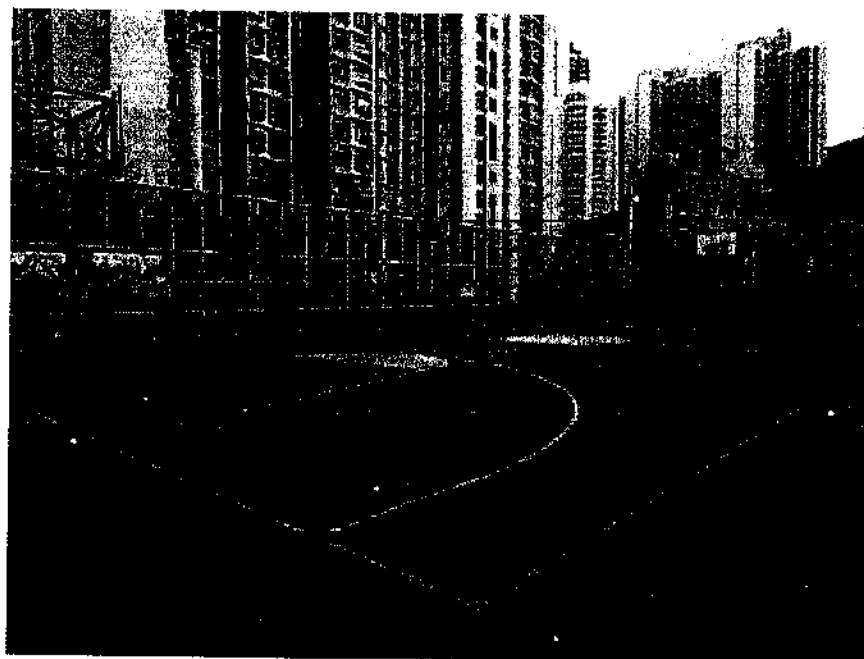
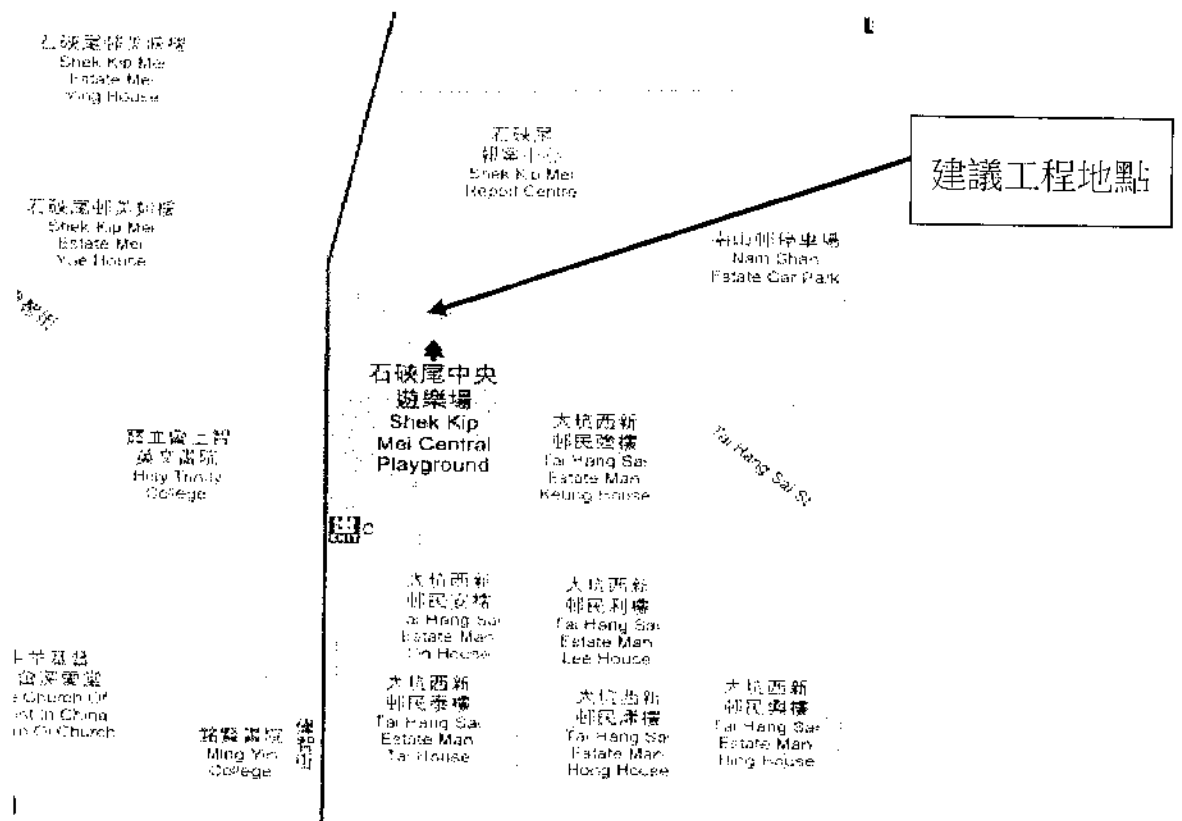


深水埗區議會轄下地區設施委員會
地區小型工程計劃建議書

1. 提交建議議員/單位：康樂及文化事務署
2. 工程名稱：石硤尾中央遊樂場籃球場界線更新及地面改善工程
3. 工程目的(請指出現有問題，以及建議工程的效益，例如美化景觀、加強公共衛生等)：現時石硤尾中央遊樂場的籃球場表面顏料塗層出現顏料脫落，為提高設施水平，建議翻新籃球場及更新界線。
4. 工程受惠對象：
 區內所有居民 傷殘人士
 老人 兒童及家長
 青少年 其他：
5. 預期受惠人數：20,000 人
6. 工程造價粗略估計：\$550,000
7. 工程大綱(請詳述有關工程細節、項目規格、如何與現有設施銜接等)：
 1. 翻新籃球場地面
 2. 更新籃球場界線
8. 工程地點 (請夾附地圖明確標示工地點) 石硤尾中央遊樂場
9. 工程時間表粗略估計：約 2011 年 10 月至 11 月
10. 其他與工程有關的資料(例如早前曾否作出申請、有否類似例子以供參照等): 不適用

機構名稱：康樂及文化事務署
日期：2011 年 8 月 24 日

石硤尾中央遊樂場籃球場界線更新及表面改善工程
工程地點平面圖



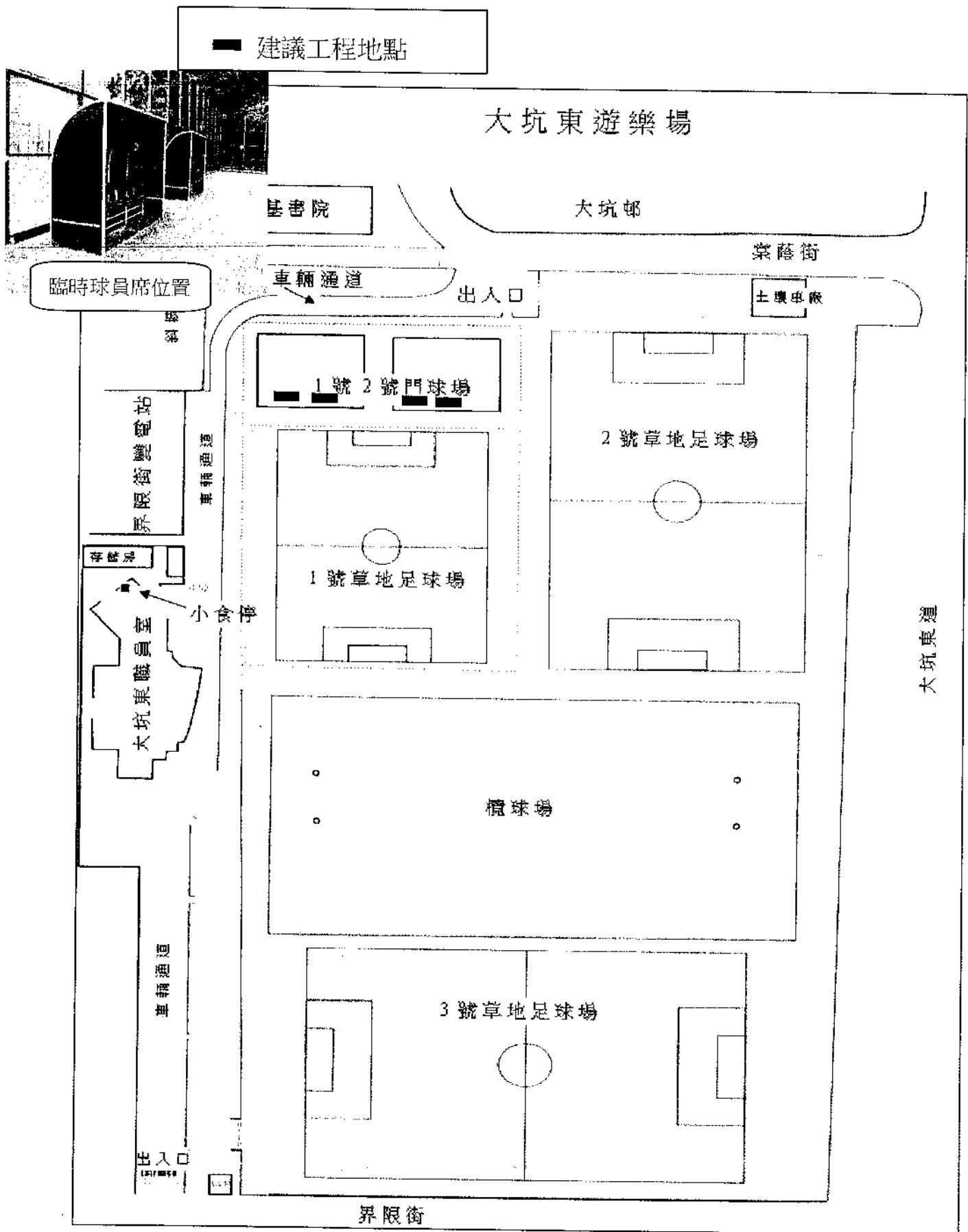
深水埗區議會轄下地區設施委員會
地區小型工程計劃建議書

1. 提交建議議員/單位：康樂及文化事務署
2. 工程名稱：大坑東遊樂場 1、2 號門球場避雨亭設施改善工程
3. 工程目的(請指出現有問題，以及建議工程的效益，例如美化景觀、加強公共衛生等)：現時大坑東遊樂場門球場設有臨時球員席供使用者休息及避雨。為了提高服務質素，建議增設避雨亭設施。
4. 工程受惠對象：
 區內所有居民 傷殘人士
 老人 兒童及家長
 青少年 其他：大坑東遊樂場門球場使用者
5. 預期受惠人數：5,000 人
6. 工程造價粗略估計：\$423,000
7. 工程大綱(請詳述有關工程細節、項目規格、如何與現有設施銜接等)：
 1. 安裝四組避雨亭
 2. 安裝長椅
 3. 搬遷現有臨時球員席
8. 工程地點 (請夾附地圖明確標示工地點) 大坑東遊樂場 1、2 號門球場
9. 工程時間表粗略估計：約 2011 年 12 月至 2012 年 1 月
10. 其他與工程有關的資料(例如早前曾否作出申請、有否類似例子以供參照等):

機構名稱：康樂及文化事務署

日期：2011 年 8 月 24 日

大坑東遊樂場1、2號門球場避雨亭設施改善工程
大坑東遊樂場平面圖



深水埗區議會轄下地區設施委員會
地區小型工程計劃建議書

1. 提交建議議員/單位： 康樂及文化事務署
2. 工程名稱： 通州街公園加設閉路電視鏡頭工程
3. 工程目的(請指出現有問題，以及建議工程的效益，例如美化景觀、加強公共衛生等)：

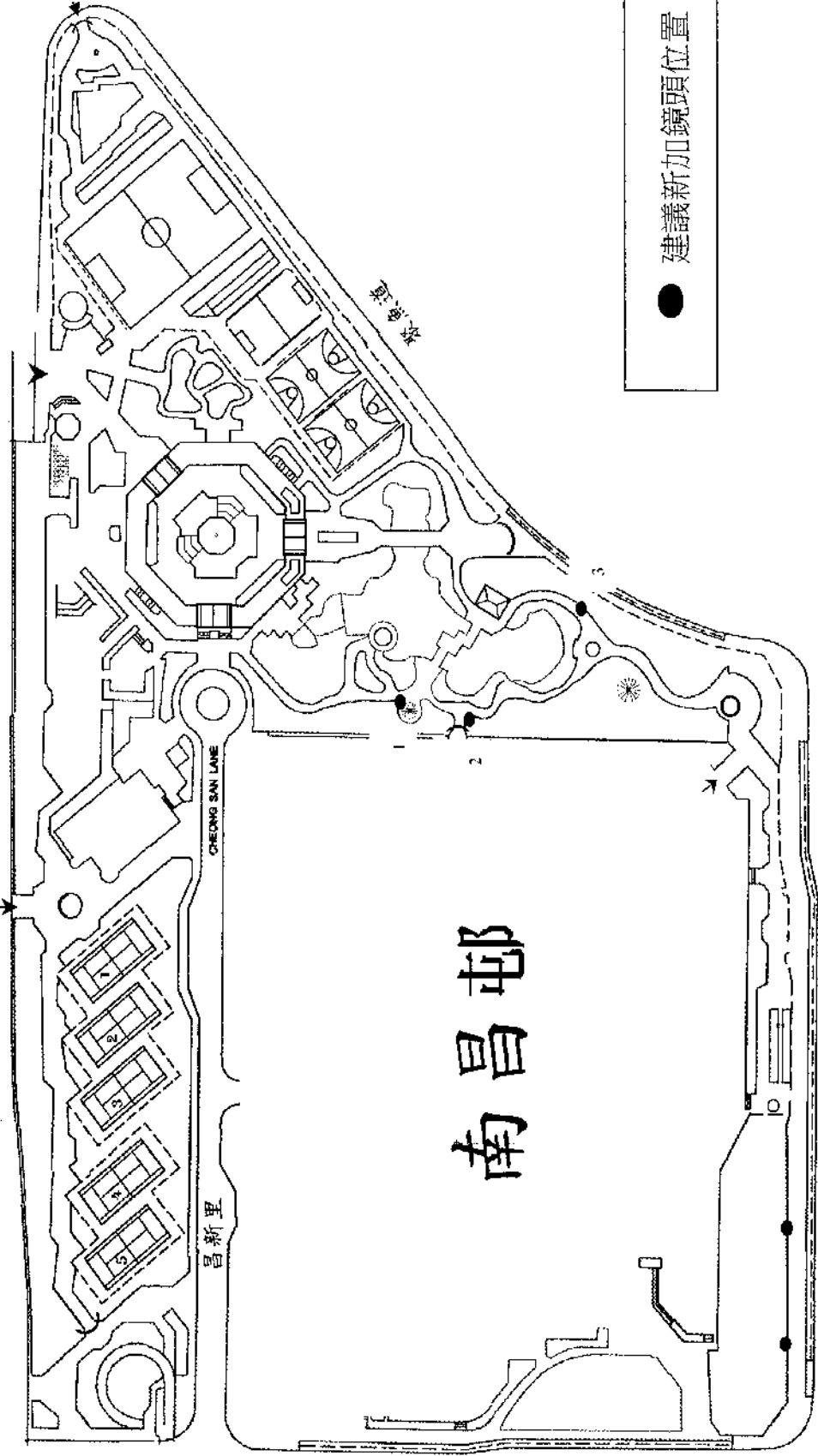
本署一直與警方緊密合作，並不時就警方建議於通州街公園進行各項改善工程，以配合警方打擊於公園內的非法活動。於最近與警方的會議上，警方表示公園現有閉路電視系統有助監察非法活動，並建議本署於公園其他位置加設閉路電視鏡頭，以便加強監察非法活動的黑點。就有關建議，本署已於8月9日聯同警方進行實地視察，並落實了擬加設閉路電視鏡頭的位置。
4. 工程受惠對象：

<input type="checkbox"/> 區內所有居民	<input type="checkbox"/> 傷殘人士
<input type="checkbox"/> 老人	<input type="checkbox"/> 兒童及家長
<input type="checkbox"/> 青少年	<input checked="" type="checkbox"/> 其他：通州街公園使用者
5. 預期受惠人數： 10,000人
6. 工程造價粗略估計： \$360,000
7. 工程大綱(請詳述有關工程細節、項目規格、如何與現有設施銜接等)：
 1. 鋪設電線及喉管
 2. 於人工湖附近花床加設3個閉路電視鏡頭
 3. 於深旺道出入口旁圍欄加設2個閉路電視鏡頭
 4. 將新加閉路電視鏡頭連接至現有閉路電視系統
 5. 系統測試及驗收
8. 工程地點(請夾附地圖明確標示工地點) 通州街公園
9. 工程時間表粗略估計： 2012年1月至7月
10. 其他與工程有關的資料(例如早前曾否作出申請、有否類似例子以供參照等): 不適用





機構名稱： 康樂及文化事務署
日期： 2011年8月24日

通州街公園加設閉路電視鏡頭工程
工程地點平面圖

通州街公園



通州街公園加設閉路電視鏡頭工程

<p>位置一</p> 	<p>位置二</p> 
<p>位置三</p> 	<p>位置四</p> 
<p>位置五</p> 